

## Szennyvízberuházás ünnepélyes átadása

2015. szeptember 18-án városunk adott otthont annak az ünnepségnek, melynek keretein belül átadásra került az a beruházás, amely során korszerűsítették és fejlesztették Emőd szennyvíztelepét, elvégezték Emőd, Bükkaranyos, Harsány és Kisgyőr települések csatornahálózatának építési és rekonstrukciós munkálatait. Mindenütt kiépítették a szaghatáskezelést, és megtörtént a bükkaranyosi és a kisgyőri szennyvízátemelő rekonstrukciója is. Az ünnepélyes átadást Pocsai Enikő, Emőd város polgármestere nyitotta meg. Köszöntő beszédében megemlítette, hogy a 626.086.650Ft-os

a Hídtechnika Kft. és a-HÍD Építő Zrt. által alkotott H-A Emőd Konzorciumnak a gyors

lítása nemcsak a települések életére lesz pozitív hatással, hanem környezetünkre is. Leg-

fontosabb eredménye, hogy élhetőbbé tesz lakóhelyünket, csökkenni fog a környezetbe

kijuttatott szennyezőanyag mennyisége, óvjuk természeti értékeinket: a felszíni és felszín alatti vízbázisokat. A létesítmény átadó beszédét Tállai András, a Nemzetgazdasági Minisztérium miniszterhelyettese, parlamenti államtitkár, a térség országgyűlési képviselője mondta el. Beszédében

hangsúlyozta a beruházás fontosságát, kiemelte a települések összefogásának eredményességét, az Európa Uniós pályázatok jó kihasználását. Köszönjük Tállai Andrásnak támogató

jelenlétét és a biztató, elismerő szavakat. Fokozta az ünnepélyes-

beruházást egy sikeres Európa Uniós pályázat tette lehetővé. Megköszönte a kivitelezőnek,

és jól megszervezett munkát. Hangsúlyozta, hogy az új, korszerűsített rendszer üzembe ál-

séget a Reményi Ede Zenei Alapfokú Művészeti Iskola tanulóinak szép műsora.



## SAJTÓKÖZLEMÉNY

### LEZÁRULT AZ EMÖDI SZENNYVÍZTISZTÍTÓ TELEP FEJLESZTÉSE

**Mintegy 626 millió forint értékben valósult meg technológiai fejlesztés az emödi szennyvíztisztító telepen, valamint Bükkaranyoson, Harsányban és Kisgyőrben. Az elkészült beruházást 2015. szeptember 18-án adták át hivatalosan.**

A beruházásra Európai Unió pályázaton nyert forrást az Emöd, Kisgyőr, Harsány, Bükkaranyos által alkotott Emödi Agglomeráció Szennyvíztisztító Fejlesztési Önkormányzati Társulás a KEOP-1.2.0/B/2010-0078 azonosító számú, „Emödi szennyvíztisztító telep technológiai fejlesztése” című pályázatán. A Társulás a nettó 626.086.650 forint összértékű fejlesztéshez nettó 521.007.942 forint európai uniós forrást nyert el. Az nettó 105.078.708 Ft biztosítása érdekében az önkormányzatok közösen pályáztak a BM önerő támogatásra, amely keretében az önerő 55%-át, azaz nettó 57.793.289 Ft-ot nyertek el. Emellett NFM újabb nettó 53.701.312 forint támogatást ítelt a Társulatlak a beruházás megvalósításához. A közbeszerzési eljárások lefolytatását követően a nyertes kivitelező cég, a Hídtechnika Kft. és az A-HÍD Építő Zrt. által alkotott H-A Emöd Konzorcium végezte el a fejlesztést. A 2013 októberében aláírt kivitelezői szerződés, illetve tervezési, engedélyezési és egyéb teendők után 2014 áprilisában tudta a cég elkezdni a kivitelezést. A munkákat 2015. augusztus 31-ével fejezték be. **A projekt célja, küldetése** Az emödi szennyvíztisztító telep teljes mértékig kihasználta, illetve meghaladta terhelhetőségét, ezért elkerülhetetlenné vált a fejlesztése, bővítése. A beruházás célja a szennyvízelvezetési infrastruktúra fejlesztése és bővítése, illetve a környezetterhelés csökkentése érdekében a

szükséges mértékű biológiai tisztítókapa-  
citás biztosítása volt. Ez utóbbi cél  
teljesítése érdekében az Emödi Szenny-  
víztisztító Telep névleges biológiai tisztí-  
tókapa-  
citasát 5333 LEÉ-ről 9420  
LEÉ kapacitására fejlesztették, tehát a  
telep befogadóképessége majdnem  
megduplázódott. Emellett a meglévő  
agglomerációs szennyvízelvezető háló-  
zat szagtalanítása, illetve új gravitációs  
szennyvízcsatornák építése és a szenny-  
vízátemelő rekonstrukciója is szerepelt  
a projektben. **Műszaki tartalom** A beru-  
házás fő helyszíne az emödi szennyvíz-  
tisztító telep volt, amelynek során a  
meglévő műtárgyakat mind építési,  
mind pedig gépészeti szempontból át-  
alakították, új tömbösített műtárgyat  
építettek a hozzá tartozó gépészettel  
együtt, ezen belül egy iker kialakítású  
iszapvíztelenítő gépházát alakítottak ki  
a szükséges modern gépészeti háttérrel,  
iszapvíztelenítő gépet is telepítettek.  
Emellett a telepen technológiai,  
illetve udvartéri vezetékeket, irányító-  
aknát létesítettek. A telepen kívül a tele-  
pülésen a csatornahálózat építési és re-  
konstrukciós munkák is zajlottak.

A projektben részt vevő másik három  
településen, Harsányban, Bükkaranyo-  
son és Kisgyőrben elvégezték a szenny-  
vízátemelők rekonstrukcióját,  
fejlesztését, - össze-  
sen három átemelő  
újult meg -, illetve  
szaghatáskezelést is  
kiépítették. Emellett  
Harsányban és Bük-  
karanyoson csatorna-  
hálózat építési  
munkákat is elláttak.  
A beruházás keretében  
107 fm hosszban új  
gravitációs csator-

na, összesen 5899 fm nyomóvezeték  
épült meg, valamint 698 fm gravitációs  
vezetékrendszert újítottak fel. A  
csatornahálózat építésben érintett ut-  
cákban a megfelelő konszolidációs  
időszak letelte után történt meg a vég-  
leges úthelyreállítás. Az elkészült mű-  
tárgyak berendezéseit szakaszosan  
tesztelték, valamint lefolytatták a pró-  
baüzemet, így hat hónap próbaüzem  
után, szeptembertől már a technológia-  
ilag megújult szennyvíztisztító telep  
kezeli a négy településről érkező  
szennyvizet. **Átadó ünnepség** A beru-  
házás hivatalos átadóját szeptember  
18-án tartották meg az emödi szenny-  
víztisztító telepen, Az eseményen Po-  
csai Enikő, a Társulásban résztvevő  
gesztortelepülés, Emöd polgármestere  
köszöntötte a megjelenteket. Az ese-  
ményen Tállai András, a Nemzetgaz-  
dasági

Minisztérium  
miniszterhelyettese, parlamenti állam-  
titkár, a térség országgyűlési képvisel-  
ője mondott beszédet és adta át az  
elkészült fejlesztést. Az ünnepség zárá-  
saként Tállai András miniszterhelyet-  
tes, valamint a négy érintett település  
polgármesterei, Pocsai Enikő (Emöd),  
Szabó Gergely (Harsány), Kékedi  
László (Kisgyőr) és Nagy Lajos (Bük-  
karanyos) közös szalagátvágással tet-  
ték hivatalossá az átadót.

**SZÉCHENYI 2020**



MAGYARORSZÁG  
KORMÁNYA

Európai Unió  
Kohéziós Alap



**BEFEKTETÉS A JÖVŐBE**



## SAJTÓKÖZLEMÉNY

Emöd Város Önkormányzata 49,80 millió forintos támogatást nyer napelemes rendszerek kialakítására.

2014.07.23-án a Nemzeti Fejlesztési Minisztérium Környezeti és Energiahatékonysági Operatív Programokért Felelős Helyettes Államtitkársága, mint Támogató, pályázati felhívást hirdetett meg „Fotovoltaikus rendszerek kialakítása” címmel. Emöd Város Önkormányzata 2014. augusztusában a meghirdetett felhívásra „Emöd Város egyes közintézményein napelemes rendszer kiépítése” címmel pályázatot nyújtott be, mely a KEOP-4.10.0/N/14-2014-0409 azonosító számot kapta. A Támogató a pályázatot támogatásra érdemesnek ítélte, és a 2015. január 21-i támogatási döntés alapján Emöd Város Önkormányzata 49 804 664 Ft támogatásra jogosult a projekt megvalósításához. A pályázat az önkormányzati épületek energiatakarékosságának, megújuló energiafelhasználásának fokozására irányul. A projekt megvalósításával az önkormányzati középületek villamosenergia-igényének egy részét kiváltja a kiépítésre kerülő megújuló energiaforrás hasznosító berendezés. A háztartási méretű napelemes kiserőműveket az alábbi közintézményeken fogják elhelyezni:

**Polgármesteri Hivatal (3432 Emöd, Kossuth tér 1.) Városgondnokság (3432 Emöd, Hunyadi u. 27.-29.) Geleji Óvoda (3432 Emöd, Geleji u. 21.) Iskola (3432 Emöd, Kossuth u. 58.)**

A pályázat a Környezet és Energia Operatív Program (KEOP) keretében, az Európai Regionális Fejlesztési Alapból (ERFA) kerül finanszírozásra, a támogatási intenzitás 100 %.



Európai Unió  
Európai Regionális  
Fejlesztési Alap



BEFEKTETÉS A JÖVŐBE

SZÉCHENYI 2020

## PÁLYÁZATI HIRDETMEÉNY

Emöd Város Városgondnoksága / 3432. Emöd Hunyadi u.27-29./

2015. november 01-től pályázat útján bérbe adja az **Emöd, Kossuth u. 2/5 sz.** alatti önkormányzati tulajdonú, de intézményünk kezelésében lévő üzlethelyiséget.

A bérleményben csak olyan tevékenység végezhető, amely közvetlen környezetére nincs káros hatással, közvetlen környezetét és a közterület rendjét nem zavarja. A bérleti szerződés **5 évre** szól, a bérbeadó a határozott időre kiadott helyiséget nem köteles a lejárat előtt újbóli hasznosításra visszavenni.

A bérlő a helyiséget a bérleti jogviszony megszűnésekor az átadási állapotban és felszereltséggel köteles visszaadni.

A pályázat benyújtására jogosultak köre: egyéni vállalkozók, betéti társaságok, kft.-k, természetes személyek.

Nem nyújthat be pályázatot az akinek az önkormányzat vagy intézményei felé tartozása van. **A pályázati ajánlatot írásban kell benyújtani Emöd Város Városgondnokságához a fenti címre, melynek tartalmaznia kell:**

- **A pályázó nevét és címét,**
- **Nyilatkozatot arról, hogy a pályázati feltételeket elfogadja.**

A pályázati tárgyaláson az a pályázó vehet részt, aki a pályázati ajánlatát az előírt időben és tartalommal benyújtotta, valamint igazolja, hogy 20.000.- Ft bánatpénzt a Városgondnokság pénztárába befizetett. **A pályázat benyújtásának határideje: 2015. október 15.**

**A pályázatok elbírálása 2015. október 20.-án 8.00 órakor** versenyeztetés útján nyilvánosan történik a Polgármesteri Hivatal tanácskozó termében.

**A licitálás alapja, illetve a minimális bérleti díj 56.000.-Ft/hó.** A pályázat nyertese az, aki a legmagasabb helyi-

ségbérre tesz ajánlatot. A bánatpénz összegét a bérbeadó a nem nyertes pályázóknak visszafizeti, a nyertes pályázónak a bérleti díjba beszámítja. A pályázat nyertesének visszalépésre a bánatpénz elvesztése nélkül 8 napon belül van lehetősége. Visszalépés esetén a soron következő ajánlattevővel köt bérleti szerződést. A bérbe adott helység bérleti díját a bérbeadó évente egyszer jogosult felülvizsgálni, és annak módosítását a bérlő felé kezdeményezni. A bérbeadó a rendelkezésre bocsájtott adatok tekintetében biztosítja a személyes adatok védelméhez fűződő jogokat.

Egyéb kérdésekről személyesen vagy telefonon – 46/476-253 számon – munkanapokon 700-1500 óráig az intézmény vezetője ad tájékoztatást.

**Horváth Károly, mb.intézményvezető**

[www.emod.hu](http://www.emod.hu)

## Önkormányzati hírek

### Tisztelt Lakosok!

**2015. július 15.** napján az önkormányzat Képviselő-testülete rendkívüli ülést tartott, a rendkívüliséget a napirendi pontokhoz tartozó határidők rövidsége okozta. Első napirendi pontban az Emődi Gyermekálmom Óvoda óvodavezetői (magasabb vezetői) munkakör ellátásra vonatkozó beérkezett pályázat elbírálására került sor. A Képviselő-testület egyhangúlag Matiz Csillát javasolta az intézményvezetői munkakör betöltésére. Második napirendi pontban döntött az önkormányzat tulajdonában, kezelésében lévő ingatlanokra érkezett tulajdonosi és kezelői hozzájárulásokról a következő sorrendben:

- az „Emőd FTTx optikai kábelépítés” építési engedélyezési eljárásáról,
- az Emőd 2209/1 hrsz-ú ingatlanon létesítendő iroda – és szociális épület építési engedélyezési eljárásáról,
- az Emőd, Szeles u. 71. számú ingatlan villamosenergia-ellátásának építési engedélyezési eljárásáról.

Ezt követően a Képviselő-testület megtárgyalta az Emőd, Nyékládháza, Mályi, Kistokaj, Bükkaranyos önkormányzatok részére térítésmentesen 2013. január 01. napjával átadott és a Borsodvíz Zrt. által üzemeltetett Víziközmű Rendszer vagyonmegosztásáról szóló előterjesztést. **2015. augusztus 13.** napján Emőd Város Önkormányzat Képviselő-testülete munkaterv szerinti testületi ülést tartott a Városháza dísz-

termében. A napirendi pontok tárgyalását megelőzően polgármester asszony tájékoztatójában közölte a település intézményeiben történt személyi jellegű változásokat. Emőd Város Városgondnokság intézményvezetője Kovács Géza nyugdíjba vonult, az intézményvezetői feladatokat Horváth Károly megbízott intézményvezetőként december 31-ig látja el. A Reményi Ede Alapfokú Zenei Alapfokú Művészeti Iskola intézményvezetője Koleszár Árpádné is nyugdíjba vonult, munkakörét Szekeres Tamás kinevezett intézményvezető látja el. Új Rendőrőrs vezetőt is köszönhetünk a településen Trizner János rendőr százados személyében, aki megbízott Rendőrőrs parancsnokként végzi feladatait. A polgármester asszony tájékoztatását követően, első napirendi pontként megtárgyalta és a Települési Értéktár, valamint Települési Értéktár Bizottság megalakítása mellett döntött a testület. Második napirendi pont alatt Emőd Város Önkormányzata és a magyar Katolikus Egyházmegye belső Egri Főegyházmegyei jogi személy között létrejött szerződések módosításának megtárgyalására került sor, melyet a megjelent képviselők egyhangúlag elfogadtak. A következő napi rendi pontként az önkormányzat 2015. évi költségvetésének módosításáról tárgyalta a Képviselő-testület, amelyre azért volt szükség, mert a központi költségvetés és más pénzügyi alapok által biztosított pótelőirányzatok megérkez-

tek és ennek megfelelően a költségvetés előirányzatait módosítani kellett. Negyedik napirendi pontban a 2015. évi költségvetés I. félévi teljesítéséről szóló tájékoztatót fogadta el a Képviselő-testület és rendkívüli települési önkormányzati támogatás ismételt benyújtásáról döntött. Ezt követően az ÁROP-1.A.5-2013. „Szervezetfejlesztés konvergencia régiókban lévő önkormányzatok számára” című projekt lezárását követően a pályázati céggel megkötött megállapodás alapján, a projekt utólagos elszámolására tekintettel, a pályázati cég megbízási díjának kifizetéséhez anyagi fedezet biztosítását szavazta meg a testület. Hetedik napirendi pontban döntött a testület arról, hogy Emőd Város Önkormányzata az Emődi Gyermekálmom Óvoda közalkalmazottjának végkielégítéséhez a szükséges anyagi fedezetet, az intézmények közötti előirányzatok átcsoportosításával biztosítja. Továbbiakban a Képviselő-testület megtárgyalta az Emődi Gyermekálmom Óvoda 2015. évre vonatkozó szakmai beszámolóját, valamint a költségvetési intézmény megszüntetéséről és „Megszüntető Okiratának” elfogadásáról szóló előterjesztést. Ezt követően az egyebek napirendi pont keretében beérkezett lakossági kérelmeket tárgyalta meg a Településfejlesztési Bizottság javaslata alapján.

**Megtisztelő figyelmüket megköszönve: Hajlik Tünde, jegyző**

## Jubileumi köszöntő

Szeretettel köszöntjük azokat a szépkorú emődieket, akik a napokban, hetekben ünnepelték születésnapjukat.

Köszöntjük: Tóth Bertalannét, Ilonka nénit, aki augusztus 26-án volt 101 éves.

Gácsai Lászlót, aki szeptember 11. napján töltötte be 90. életévét, és jelenleg gyermekével él együtt Debrecenben.

Virág Sándornét, Erzsike nénit, aki szeptember 17-én ünnepelte 90 születésnapját.

A személyes köszöntésre, sajnos egészségügyi vagy egyéb okok miatt nem kerülhetett sor.

**Isten éltesse őket szeretetben, egészségben szeretteik körében!**



## Őrizzük múltunkat!



A városvezetés fontos feladatának tartja, hogy megőrizzük múltunkat, hagyományainkat, és változatlanul továbbadjuk a következő nemzedéknek. Ennek egyik lépése a műemléknek számító Tájházunk felújítása. A parasztház 1819-ben, majd 200 éve épült. Az értékes épület elhanyagolt állapota és a körülötte lévő burjánzó növényzet miatt nem volt látogatható. A Városgondnokság szakembereinek segítségével az értékteremtő közmunkaprogram keretein belül közfoglalkoztatottakkal a tájházat újjávarázsoltuk. Megtörtént a takarítás, felújítás: üvegezés, meszelés. Az elhanyagolt növényzetet kiirtottuk. Szeretnénk bővíteni, gazdagítani a

Tájház gyűjteményét, ezért kérjük a lakosság segítségét. Ha olyan, az utókor számára megőrizendő régi szerszámmal, fényképpel, edénnyel vagy egyéb kiállításra alkalmas tárggyal rendelkeznek, akkor szívesen fogadjuk felajánlásukat. Az adományokat pontosan katalogizáljuk és kiállítjuk. **A régiségek leadására munkanapokon 9.00 - 16.00 óráig van lehetőségük a Művelődési Ház-és Könyvtárban (Hunyadi út 27-29.)**

A felújított Tájház a helyiek és az ideérkező vendégek számára is látogatható 2015. október 1. napjától. Nyitva tartása: hétfőtől-péntekig 9.00-16.00, előzetes egyeztetés alapján a 46/476-156 telefonszámon.



## 90 év Emődön



Emőd Város Önkormányzatának nevében Pocsai Enikő polgármester asszony köszöntötte Radácsi Józsefnét, Marika nénit, aki 2015. szeptember 22-

én ünnepelte 90. születésnapját. Marikai néni szívesen beszélt életéről; Tósgyökeres emődiként a Patak utcában nevelkedett, összesen tízen voltak testvérek. Átvészelte a II. világháborút, volt része jóban és rosszban is egyaránt. Elmondta, hogy 25 évig „szolgált”, volt libapásztor és takarítani is járt, ezáltal nagyon sokan ismerték őt a településen. Házasságából 3 fiúgyermek született, akik közül egy már nem él. Közel 30 éve özvegy, de nincs egyedül, hiszen egyik fia vele él. A mai napig önellátó, aktívan tevékenykedik a ház körül, kertet művel, állatokat tart. Szellemileg is „friss”, sokat viccelődött, nevetett a köszöntés ideje alatt is. Isten éltesse Marika nénit egészségben, boldogságban még nagyon sokáig!

## Szélessávú internet

Újabb beruházással bővül Emőd. A tér-ségben elsőként városunkban valósulnak meg azok a munkálatok, melyek során a Magyar Telekom Nyrt. a szélessávú internet hálózat fejlesztésével optikai hálózat kiépítését kezdte meg. Ezzel a beruházással, a meglévő hálózat mellett egy új korszerű optikai végponti hálózat valósul meg, amely a sáv szélesség növelése az internet, Ip telefon és az IPTv zavartalan működését teszi lehetővé városunkban. A kivitelezési munkálatok már folyamatban vannak és előre láthatólag az év végéig befejezésre kerülnek. Sajnos lesznek a lakosságot is érintő munkálatok: távközlési oszlopcserék, földkábelbefektetés, az új gerinchálózat kiépítése, előfizetői vonalak cseréje. Ezek időszakosan zavarhatják a közlekedést, ideiglenes forgalomkorlátozást okozhatnak. Kérjük a lakosság szíves türelmét. Polgármesteri Hivatal Műszaki osztály.

## Egészség rovat

### Fejtetvesség

A fejtetvesség előfordulása évről évre visszatérő jelenség a gyermek-közösségekben.

A fejtetű egy élősködő rovar, amely színét a haj színének megfelelően változtatja, ovális alakú petéit – amelyet serkének nevezünk – erős cement anyaggal szorosan a hajszálak tövéhez ragasztja. A legtöbb serke rendszerint a halánték – és a tarkótájon található. A serkéből a tetvek 7-8 nap alatt kelnek ki. Kizárólag az ember vérét szívja. Tünetei a viszketés és vakarózás, amely felsebzi a bőrt és ennek következtében másodlagos bőrgyulladás alakulhat ki. A fejtetű közvetlen érintkezés útján terjed. A gyermekektől fertőződhetnek aztán a szülők, testvérek és egyéb családtagok, akik a fejtetűt továbbadhatják.

**Irtásuk:** A gyógyszerertárakban beszerezhető tetűirtószerek (PEDEX,..) a tetveket és a serkéket rövid időn belül biztosan elpusztítják! A kezelést

– a tetűirtószerhez mellékelt használati utasítás előírásai szerint (!) – gondosan el kell végezni. A készítmények tetűirtó hatásukat a következő hajmosásig megőrzik és a hajra rákerülő fejtetveket még azok megtelepedése, elszaporodása előtt biztosan elpusztítják. A tetűirtószeres kezeléstől elpusztult serkéket a gyermek hajáról el kell távolítani.

**Megelőzésük:** Ennek egyik leghatékonyabb tényezője a szülői gondoskodás! A gyermek tisztálkodásának, fésülködésének rendszeres ellenőrzése nagyon fontos. Időről időre vizsgáljuk át a gyermek haját, nincs-e benne élő tetű vagy serke. Fejtetűvel bárki fertőződhet. Megkapni tehát nem szégyen, de eltitkolni, nem kezelni, továbbadni, és ezzel a közösséget veszélyeztetni felelőtlenség. Gyermekközösségekben az iskola-egészségügyi hálózat (védőnő) szeptemberben, januárban és áprilisban – de fejtetvesség előfordulásakor soron kívül is – szűrővizsgálatot végeznek, és ha tetves

gyermeket találnak – bár ez elsődlegesen a szülők feladata (!) – szükség esetén azok kezeléseket is elvégzik. Ebben a munkában indokolt esetben az Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat városi intézetei is közreműködhetnek. Ha tetves gyermeket találnak, az óvónő, az osztályfőnök értesíti a szülőket. A gyermek kezelése elsődlegesen a szülők feladata és kötelessége! Amennyiben az ellenőrző vizsgálatok során az iskola-egészségügyi hálózat gyermeke hajában ismételten tetűt vagy serkét talál, közegészségügyi érdekből a kiszűrt gyermeket az Állami Népegészségügyi Tisztiorvosi Szolgálatnak (ÁNTSZ) illetékes városi/fővárosi kerületi intézetének név szerint kötelesek jelenteni, amely gondoskodik a tetves gyermek környezetére (családtagjaira stb.) kiterjedő vizsgálatról és szükség esetén a tetves személy kezeléséről.

**Forrás:** Epinfo; 12. sz. melléklet

védőnők

### Szülőszoba látogatás a védőnőkkel!



Pocsai Enikő, polgármesternek, valamint Rémiás Istvánnak, az autó sofőrjének a kellemes utazást és türelmet.

Kiss Orsolya, Komlósiné Kőmíves Adrienn, Tóth Csilla (védőnők)

#### Közérdekű telefonszámok!

A számok hívásával a Tisztelt lakosság közvetlenül tudja a közmű szolgáltatók ügyfélszolgálati és hiba bejelentési vonalait hívni!

**ÉMÁSZ közvilágítási hiba bejelentés: 06-40-42-43-44**

**ÉMÁSZ ügyfélszolgálat és egyéb bejelentés: 06-40-28-28-28**

**TIGÁZ hiba bejelentés: 06-80-300-300**

**TIGÁZ ügyfélszolgálat és egyéb bejelentés: 06-40-333-338**

**Vízmű hibabejelentés és ügyfélszolgálat: 06-46-591-333**



## Rendhagyó irodalomóra

„Az ősz elővette dússzörű ecsetét,  
Száz színnel festve be a  
fáknak zöld levelét.

Humorosan vegyítve a képzelet erejét,  
Megvicceli ő a nyárnak üde zöldjét.”

Még alig csengettek be szeptember 1-



jén az iskolába, máris egy érdekes prog-

ramot kínáltunk a gyerekek számára. Zsíros-Simon Máriát láttuk vendégül az Emődi Mezőgazdasági Zrt. jóvoltából. A versein keresztül elrepítette a gyerektársaságot az érzelmek csodálatos világába. Mivel nem csak költő, hanem egyben Magyarország motivációs előadója is, nagyon hatásos szemléltetéssel tanít. Versei egyszerűek, megértésük nem okoz gondot sem a felnőtteknek, sem a gyerekeknek. A versek közötti összekötő szöveget úgy állította össze, hogy az a gyermekek szívét, értelmét és lelkivilágát megérintse és értékeket tudjon vinni az életükbe. Személyes élményeit, tapasztalatait, fájdalmait, örömeit foglalta költeményekbe, melyeket nem

mindennapi előadásmódjával adott át a

diákoknak. Érzéseit nem titkolva, nem szégyelve közönsége előtt sírt, nevetett. Gyermekekoráról, szüleiről, nagyszüleiről, felnőtt életéről szóló történetei mind arról tanúskodnak, hogy bár sok kalandban, élményben volt része rengeteg gonddal, bajjal kellett megbirkóznia. Mégsem csüggedt el, mégsem adta fel. Ezt a hatalmas akaraterőt, kitartást tükrözték lírai alkotásait, prózai történetei. Tanítva minket arra, hogy: „Soha ne add fel!” Programjában kiemelt helyet kap az olvasás fontossága, az egymás iránti tisztelet, az igazi boldogság elérése. Ebben segít a költészet, ami „maga az élet, és ha megérinti a lelkeket, talán nemesebben tudják majd élni az életüket!”

**Nagy Istvánné, szaktanár**

## „Díszpolgári” gondolatok munkáról, elkötelezettségről,



latban felhatalmazza Öt arra, hogy példaként álljon elénk, és az utókor elé.

- Milyen gondolatok fogalmazódtak meg Józsi bácsiban - ha szabad így mondanom - a díj átvételekor?

- Nagyon meghatott, hogy a Képviselő Testület rám gondolt. Úgy éreztem, hogy annyi hosszú, kitartó, néha már-már makacs könyvtári és levéltári búvárkodás, kéziratrendezés, számítógépre szerkesztés, nyomda alá rendezés, no és sok álmatlan éjszaka után végre elismerést nyert a munkám. Igaz, hogy Emőd múltjának kutatása tényleg hobbyként jelent meg az én életemben, de ahogyan egyre mélyebbre ástam magam az idők folyamán ebben a témában, azt éreztem, hogy ezt a felhalmozott ismeretanyagot át kell, hogy adjam másoknak is: az emődi embereknek, az emődi gyökerekkel rendelkező, ám idegenbe szakadt hazánk fiainak, és nem utolsósorban a gyerekeinknek, hogy nekik is legyenek gyökereik, amelyek ide, ehhez a földhöz kötik őket! Eszembe jutott például az is, hogy mennyi emberrel kerültem kapcsolatba kutatásaim során. Emlékszem

például, hogy olyan sokat jártam fel Budapestre, hogy a k alauzok már személyes jó barátként üdvözöltek, és igyekeztek számomra megfelelő ülőhelyet biztosítani. Történt olyan esemény is, hogy az éjszaka közepén csörgött a telefon, és amikor felvettem, tört magyarsággal beszélő, ma már Amerikában élő honfitársam hívott, csak azért, hogy köszönetet mondjon nekem az egyik könyvemmel kapcsolatban, amit itt élő rokonok küldtek el neki, és amellyel nagy boldogságot szereztem számára, mert újra élhette gyermekekorát. Egy szenvedély összetere a hasonló érdeklődésű embereket, pláne ha az ember sok-sok éven keresztül szinte megszállottan végzi. Örülök neki, hogy az emődi Helytörténeti Klubban élőben is át tudom adni az ismereteimet. Fontos ez a település hírnevének és megismerésének növeléséhez. Köszönöm még egyszer, hogy rám gondoltak e megtisztelő címmel, és köszönöm, hogy ezzel elismerték a hosszú évek munkáját!

**Eszlári-Márton Zsuzsa**

" Emőd Város Képviselő Testülete attól a céltól vezérelve, hogy a város a közösség szolgálatában kiemelkedő érdemeket szerzett személyeket méltó elismerésben részesítse, valamint személyüket és cselekedeteiket megfelelőképpen értékelve állítsa példaként a jelen és az utókor elé." Találkozásunkkor rögtön felfigyelek udvariasságára, tekintélyt parancsoló, még így, 70 év fölött is katonás tartására. Czece József nyugalmazott rendőralezredes az idei év e kitüntető címének viselője. Az eleinte hobby tevékenységként végzett, majd egyre inkább tudatosabbá váló, szinte már-már szenvedélyes gyűjtőmunkája Emőd múltjával kapcsos-





## Így ünnepelt a város



Augusztus 20-án délután a Polgármesteri Hivatal díszterme megtelt érdeklődőkkel. Emlékeztünk és ünnepeltük Szent István királyt, a keresztény magyar államalapítást, és tanúi voltunk az új kenyér megszentelésének.

Az ünnepséget Pocsai Enikő, városunk polgármesterének ünnepi beszéde nyitotta meg, majd Kazai Gyöngyvér előadásában meghallgattuk Juhász Gyula: Himnusz az emberhez című költeményét.

Később Bárdos Zsuzsa hangja töltötte be a termet, aki népdalokat adott elő. Az új kenyér ökumenikus megáldását, megszentelését Kósa Enikő tiszteletes asszony, Kalóczkai Gábor plébános úr és Kocsis István esperes úr végezte. Köszönjük az értékes, gondolatokat ébresztő sza-

vaikat. Sor került a kenyér felvágására és kiosztására. Az ünnepséget az Emőd város díszpolgára cím és a Pro Urbe –díj átadása zárta.

A további, szabadtéri programok helyszíne a Kossuth tér volt. Az esős, csepergős időjárás dacára sokan látogattak el a térre, ahol változatos, szórakoztató műsorok várták az emődieket és az Emődre látogatókat. A gyerekek körében nagy sikere volt a vízidodzsosnak, a szabadtéri játszótérnek, az arcfestésnek. A nagyobbak gyönyörű kézműves alkotás-

kat készíthettek iparművészek és az óvónők irányításával. A hagyományörző lovasbemutatóra is sokan kíváncsiak voltak.





## Így ünnepelt a város

folytatás a 9. oldalról

Hallgathattuk a Vidéki mulatók hangulatos zenei összeállítását, a V-tech kiváló koncertjét, és a fiatal, tehetséges előadó, Simon Fruzsina könnyűzenei bemutatóját. Tapsolhattunk a Polska Drenka és a Dalárda előadásának. Az időjárás megkegyelmezett,

egyre többen látogattak ki a térre, és a jó hangulat fokozódott. Maradandó élményt nyújtott az ír szteptánc show bemutatója. A rendezvényt látványos lézershow-val és a világító léggömbök felengedésével fejezték be. Köszönjük a szervezőknek ezt a tartalmas programot.

Jó volt Emődön lenni!



## EMŐDI IDŐSEK KLUBJA októberberi program

- Október 1.** 10:00: lelki nap  
**Október 2.** 10:00: Készülődés az Idősek Napjára  
**Október 5.** 10:00: Fitt-nap  
**Október 6.** 10:00: Megemlékezés az aradi vértanúkról  
**Október 7.** 10:00: angol-német nagyiknak  
**Október 8.** 10:00 lelki nap  
**Október 9.** 10:00: Őszi ablakdísz készítés  
**Október 12.** 10:00 Fitt nap  
**Október 14.** 10:00 :Csipkeszedés István-majori biciklitúra  
**Október 15.** 10:00: Lelki nap  
**Október 16.** 10:00: Gyalogtúra a Tehéntáncra  
**Október 19.** 10:00: Fitt-nap  
**Október 21.** 10:00: Előkészület a Mindenszenteki koszorúkészítéshez (masni készítés)  
**Október 22.** 10:00: Lelki nap  
**Október 23.** 10:00: Mindenszenteki koszorúkészítés  
**Október 27.** 10:00: Séta a temetőbe, elhunyt klubtagjaink sírjának megkeresése

### Impresszum

Kiadó: Emődi Művelődési Ház és Könyvtár  
 Szerkeszti: Szerkesztő bizottság  
 E-mail: szerkeszto.emodikronika@gmail.com  
 Nyomdai előkészítés: Óvári Zsolt  
 Fotók: Ifj. Csapó László  
 Nyomdai kivitelezés: JUMP Nyomda

## Szeptember az Idősek Klubjában

Szeptemberben vendégünk volt Czecze József, aki Emőd történetével ismertette meg a jelenlévőket. Belenézhattunk az általa írt könyvekbe Emőd Város története és Szőlők és pincék „Emődön a jó földön” valamint a gyűjtött anyagokba, feljegyzésekbe. Nagyon tartalmas, érdekes előadást hallhattunk, olyan kérdésekre is választ kaptunk, amelyeket szüleink, nagyszüleink sem válaszoltak meg.

Kihasználva a szeptemberi jó időt egy biciklitúra alkalmá-

val meglátogattuk Istvánmajort, ahol megtekintettük a Katolikus Templomot, a gesztenye fákkal teli kertet. Nyárzáróként szabadtéri programot szerveztünk és disznóboka bográcsost főztünk. Az előkészület már reggel elkezdődött. Vendégeink megérkezésekor már finom illatok terjengtek, Nagy Bertalanné, Piroska néni házi pogácsáját kínáltuk. Kovács Miklósné Ida néni és Tábori István harmónikával gondoskodott a jó hangulatról.



## MITŐL VAGYOK REFORMÁTUS?

Felnőttkonfirmációs csoport indul 2015 októberében gyülekezetünkben. Ha szeretnéd megismerni a keresztyén hit alapvető igazságait, és végre felelősségteljesen hitedben is felnőtté válni, várunk szeretettel 2015 október 11.-én 10 órakor kezdődő istentiszteletre, ahol személyesen is jelentkezhetsz a 10 alkalmas képzésre.



### Lomtalanítás

A MiReHuKöz Nonprofit Kft. tájékoztatja a Tisztelt Lakosságot, hogy őszi lomtalanítási akciót szervez, 2015 október 6-án és október 7-én Emődön.

A megjelölt időpontokban elszállításra kerülnek a háztartásokban feleslegessé vált hulladékok. Kérjük a lomtalanítás során az alábbi szabályok betartását:

- A lomtalanítás a meghirdetett napon reggel 6 órától kezdődik és tart a napi útvonaltervben szereplő utcák befejezéséig.
- A háztartásban keletkezett lomot az ingatlan előtti közút mellé, a forgalmat nem akadályozó módon kell kihelyezni a lomtalanítás reggelén, hogy a célgépek és a dolgozók könnyen meg tudják közelíteni, és a rakodás biztonságosan, és balesetmentesen, kézi erővel végezhető legyen.
- A lomtalanítás so-

rán a nagydarabos, azaz a közszolgáltatás keretében rendszeresített gyűjtőedény méreteit meghaladó lom hulladék kerül elszállításra, továbbá az apróbb méretű lomokat kérjük zsákban, vagy dobozban kihelyezni a szét-szóródás megelőzése érdekében.

- A nagyméretű lomokat (pl. nagyobb ág, szekrény, ülőgarnitúra) szétszedett állapotban kell kihelyezni, úgy, hogy az kézi erővel könnyen mozgatható legyen.
- A kikészített lomokat a Közszolgáltató a jelzett időpontban szállítja el. A később kirakott nagydarabos hulladékot a Közszolgáltató nem szállítja el.

**A lomtalanítás során közterületre helyezett hulladék a közszolgáltató tulajdonát képezi, így annak Közszolgáltatón kívül bárki más által történő elszállítás jogtalan eltulajdonításnak minősül!** A lom továbbra sem tartalmazhat háztartási

hulladékot, veszélyes anyagot tartalmazó fémhulladékokat, azbesztet tartalmazó hulladékokat, veszélyes anyagokat tartalmazó faforgácsot, oldószereket, szerves oldó szereket, savakat, lúgokat, nehézfém tartalmú hulladékot, olajos rongyokat, fáradt olajat, olajsűrűket, fertőző hulladékokat (állati tetem, trágya), gyógyszereket, éles-hegyeseszközöket (injekciós-tűk, fecskendők, vágó-szűrőeszközök), permetszereket és azok dobozait, építési törmeléket, épület bontásból származó

hulladékot, gumiköpenyt, autóbontásból származó hulladékot, autórongsokat, elektronikai hulladékot. Környezetünk megóvása érdekében köszönjük a lomtalanításban való közreműködését!

**MiReHuKöz Nonprofit Kft.**

### Foltvarrás kezdőknek!

Október 16-án, pénteken délután 16 órától a Városi Művelődési ház emeleti kistermében foltvarró tanfolyamot tartunk! A tanfolyam beavat a foltvarrás rejtelmeibe, együtt megtanuljuk a foltvarrás alapjait, és jól érezzük magunkat! A tanfolyamot vezeti: Eszlári-Márton Zsuzsa A tanfolyam ingyenes, és bárki látogathatja, akit érdekel egy érdekes, hasznos technika.

Amit hoznod kell: Rajzlap kb. 10 db, ceruza, vonalzó, olló, tű, cérna, különböző színű anyagok (inkább használt, bontott, pamut alapúak, de ha nincs, az sem baj!)

Tájékoztatjuk kedves vásárlóinkat, hogy október 1-től új nyitva tartással várjuk Önöket.

Hétfőtől Szombatig 06:00-19:30

Vasárnap 07:00-19:00

Nemzeti Dohánybolt, Emőd Sándor utca 2/A

## KÖSZÖNTÉS



1965 szeptember 18.

Szüleink 50 éve ezen a napon fogadtak örök hűséget egymásnak.

Kérjük az Isten áldását közös életükre: egészséget, nyugalmat és sokboldog, együtt eltöltött évet.

Gyermekeik és családjuk



## Megemlékezés

Soha el nem múló fájdalommal emlékezünk életünk legszomorúbb napjára amikor drága édesanyám

**özv.Kiss Károlyné**

2014.09.23-án örökre itt hagyott bennünket.

**Lánya és családjá**

## Megemlékezés

**Hosszú István halálának 2.-ik évfordulójára.**

„elhagytál egy házat amit úgy szeretted,  
Itt hagytál mindent amiért küzdöttél,  
Elfogadni muszáj, megérteni nem a hiányod kegyetlen  
nem pótol semmi sem.  
De reménykedünk, hogy jó helyre mentél  
hisz Te jó voltál és jobbat érdemeltél”

**Szerető felesége**

## Köszönetnyilvánítás

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak,  
akik drága édesanyánk

**POCSAI ZOLTÁNNÉ  
sz. Kalber Valéria**

temetésén részt vettek, utolsó útjára elkísérték,  
részvételükkel fájdalmunkban osztoztak.

**A gyászoló család**

## Köszönetnyilvánítás

„Hosszú volt az út mely most véget ért,  
fáradt tested megpihenni tér  
Végső utadra indulj megnyugodva,  
szeretetünk elkísér égi otthonodba.  
Nem leszel magányos odafenn már várnak  
Adj Uram nyugodalmat drága édesanyámnak”  
Hálás szívvel mondunk köszönetet  
mindazoknak, akik

**özv.Simon Gáborné sz. Tóth Mária**

temetésén megjelentek, sírjára a kegyelet virágait  
elhelyezték,  
fájdalmunkban osztozta.

**Gyászoló szerettei**

## Köszönetnyilvánítás

„Elvitted a derűt, a fényt, a meleget, csak egy  
sugarat hagytál: az emlékedet  
Fájó szívvel tudatjuk mindazokkal akik ismerték

**id.Szitter Károly**

életének 72-ik évében hosszantartó türelemmel  
viselt betegség után elhunyt.

**Gyászoló felesége, fia és családja**

## Köszönetnyilvánítás

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik  
**KIRSCH TIBOR**

temetésén megjelentek, sírjára virágot, hoztak és  
fájdalmunkban osztoztak.

**A gyászoló család**